

CONTENTS PAGE

INSIDE COVER	i
TITLE	ii
APPROVAL PAGE BY ADVISORS	iii
APPROVAL PAGE BY THE BOARD OF EXAMINERS	iv
DECLARATION OF ORIGINALITY	v
MOTTO	vi
DEDICATION	vii
ACKNOWLEDGMENTS	viii
FOREWORDS	xi
CONTENTS PAGE	xii
LIST OF TABLES	xvi
LIST OF FIGURES	xvii
LIST OF GRAPHS	xviii
LIST OF APPENDICES	xxi
LIST OF ABBREVIATION	xxii
ABSTRACT	xxiv
INTISARI	xxv
CHAPTER I	
INTRODUCTION	
1.1 Background	1
1.2 Research Questions	6
1.3 Significance of the Study	7
1.3.1 Pragmatics	7
1.3.2 Intercultural Communication	9
1.3.3 Translation, Interpreting and Dubbing English and Javanese	13
1.3.4 Javanese Cultural Revitalization	15
CHAPTER II	
UNDERLYING THEORIES AND LITERATURE REVIEW	
2.1 Language, Communication and Culture	19
2.1.1 Language	21
2.1.2 Culture	23
2.1.2.1 Cultural Typology	26
2.2 Speech Acts	29
2.2.1 Austin	29
2.2.2 Searle	30
2.3 Compliments and Compliment Responses	32
2.3.1 Compliments	32

2.3.1.1 Notion	32
2.3.1.2 Semantic Structures	34
2.3.1.3 Topics	36
2.3.1.4 Functions	38
2.3.2 Compliment Response Strategies	41
2.4 Politeness and Face Theories	42
2.4.1 Conversational Implicature and Grice's Cooperative Principles	44
2.4.2 Leech Model	45
2.4.3 Brown and Levinson Model	46
2.4.4 Scollon and Scollon Model	52
2.5 Javanese and Javanese Politeness and Face Concept	54
2.5.1 Javanese	54
2.5.2 Javanese Politeness and Face Concept	55
2.5.3 Javanese Compliments	61
2.6 Literature Review	62

CHAPTER III

METHODS

3.1 The Nature of the Research	76
3.2 Participants and Research Site	77
3.3 Data Collection Techniques	78
3.3.1 Naturally Occurring Data	78
3.3.2 Interviews	79
3.4 Coding and Data Analysis	79
3.4.1 Compliment-Paying (CP)	79
3.4.2 Compliment-Responding (CR)	80
3.5 Ethical Consideration	88

CHAPTER IV

JAVANESE COMPLIMENT-PAYING (CP)

4.1 Socio-Pragmatic Factors	89
4.2 Semantics Features	92
4.3 Topics	106
4.3.1 Ability (AB)	110
4.3.2 Appearance (AP)	134
4.3.3 Possession (PO)	159
4.3.4 Personality (PS)	173
4.3.5 Other (OT)	191

CHAPTER V

JAVANESE COMPLIMENT-RESPONDING (CR)

5.1 Macro-Strategies	203
5.1.1 Acceptance (ACC)	216
5.1.2 Rejection (RJC)	219
5.1.3 Evasion (EVS)	223
5.2 Micro-Strategies	224
5.2.1 Agreement (AG)	224
5.2.2 Appreciation (AP)	230
5.2.3 Advising (AS)	235
5.2.4 Avoidance (AV)	241
5.2.5 Challenging Sincerity (CS)	247
5.2.6 Disagreement (DA)	251
5.2.7 Down-Grade (DG)	259
5.2.8 Doubt (DO)	263
5.2.9 Embarrassment (EM)	272
5.2.10 Explanation (EX)	281
5.2.11 Gladness (GL)	282
5.2.12 Joke (JO)	285
5.2.13 Laughter/Smile (LS)	289
5.2.14 No Response (NO)	295
5.2.15 Offer (OF)	302
5.2.16 Pride (PD)	308
5.2.17 Promise (PR)	315
5.2.18 Request for Reassurance / Repetition (RQ)	317
5.2.19 Return (RT)	330
5.2.20 Thanking God (TG)	331
5.2.21 Up-Grade (UG)	335
5.2.22 Others (OT)	338

CHAPTER VI

DISCUSSION, LIMITATION AND SUGGESTION

6.1 Discussion	342
6.1.1 Summary of Findings	342
6.1.2 Compliment-Paying (CP)	352
6.1.2.1 Semantic Structures	352
6.1.2.2 Topics	361
6.1.2.3 Gender-Based	370
6.1.2.4 Power/Status-Based	375
6.1.2.5 Distance-Based	377

6.1.3 Compliment-Responding (CR)	379
6.1.3.1 Macro-Strategies	379
6.1.3.2 Gender-Based	389
6.1.3.3 Power-Based	393
6.1.3.4 Distance-Based	394
6.1.3.5 Micro-Strategies	397
6.2 Limitations	400
6.3 Suggestions for Future Studies	401
CHAPTER VII	
CONCLUSION	402
BIBLIOGRAPHY	410
APPENDICES	
Appendix 1	437
Appendix 2	441
Appendix 3	445
Appendix 4	451